I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 3254/74

af 17. december 1974

om anvendelse af forordning (EØF) nr. 1055/72 om indberetning til Kommissionen om indførsel af kulbrinter på mineralolieprodukter henhørende under pos. 27.10 A, B, C I og C II i den fælles toldtarif

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 5 og 213,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

At skaffe overblik over Fællesskabets forsyninger med kulbrinter er et af de vigtigste led i en energipolitik for Fællesskabet;

forordning (EØF) nr. 1055/72 [1] gælder kun for indberetning til Kommissionen om indførsel af råolie og naturgas;

det er vigtigt at supplere de oplysninger, som Fællesskabet har rådighed over, og med henblik herpå bør de ved forordning (EØF) nr. 1055/72 fastsatte indberetninger udvides til også at omfatte mineralolieprodukter henhørende under pos. 27.10 A, B, C I og C II i den fælles toldtarif —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Den i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 1055/72 fastsatte forpligtelse for medlemsstaterne til at indberette indførsler af kulbrinter til Kommissionen udvides til også at omfatte mineralolieprodukter henhørende under pos. 27.10 A, B. C I og C II i den fælles toldtarif og opfyldes på den i ovennævnte forordning omhandlede måde og i overensstemmelse med de nærmere regler, der er fastsat i bilag A til nærværende forordning.

Artikel 2

Den i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1055/72 omhandlede forpligtelse gælder, for så vidt angår de i artikel 1 i nærværende forordning omhandlede produkter, for personer eller virksomheder, der har indført eller har til hensigt i Fællesskabet årligt at indføre en mængde på 100 000 tons eller derover af de produkter, der er omhandlet i de positioner i den fælles toldtarif, som er anført i artikel 1 ovenfor, og forpligtelsen skal opfyldes i overensstemmelse med de nærmere regler, der er fastsat i bilag B til nærværende forordning.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. december 1974.

På Rådets vegne

M. d'ORNANO

Formand

---

[1] EFT nr. L 120 af 25. 5. 1972, s. 3.

BILAG A

Indberetninger fra medlemsstaterne til Kommissionen

Disse indberetninger skal omfatte følgende oplysninger :

A. For indførsel, som har fundet sted i kalenderhalvåret forud for afgivelsen af erklæringen :

Fremsendelse af samtlige oplysninger indhentet af regeringerne hos personer eller virksomheder, herunder disses navn og hjemsted.

B. For indførsel, som forventes at finde sted i året efter afgivelse af erklæringen :

1. De indførte mineralolieprodukters kvalitet og beskrivelse ifølge den fælles toldtarif, herunder svovlindholdet (i vægtprocent) i det omfang, i hvilket sidstnævnt oplysning er til rådighed ;
2. Den forventede mængde i 1 000 metriske tons for hvert produkt ;
3. Det land, hvor mineralolieprodukterne, der skal indføres, vil blive raffineret ;
4. Den procent af forsyningerne, som finder sted på grundlag af kontrakter med en løbetid på over 1 år.

BILAG B

Indberetning til medlemsstaterne fra personer og virksomheder

Disse indberetninger omfatter følgende oplysninger :

I. For indførsel, som har fundet sted i løbet af kalenderhalvåret forud for afgivelsen af erklæringen :

1. Den importerende persons eller virksomheds navn og hjemsted ;
2. De indførte produkters kvalitet og beskrivelse ifølge den fælles toldtarif, herunder svovlindholdet (i vægtprocent) i det omfang, i hvilket den sidstnævnte oplysning er til rådighed ;
3. Mængde i 1 000 metriske tons for hvert produkt ;
4. Det land, hvor de indførte mineralolieprodukter er blevet raffineret ;
5. De kontraherende parters navn og hjemsted ;
6. For al indførsel, som er foretaget på grundlag af leveringskontrakter med en løbetid på over 1 år :
   i) kontraktens løbetid,
   ii) tidspunkt for udløbet,
   iii) mængde pr. land, hvor mineralolieprodukterne er blevet raffineret.

II. For indførsel, som forventes at finde sted i året efter afgivelsen af erklæringen :

1. Den indførende persons eller virksomheds navn og hjemsted ;
2. De indførte produkters kvalitet og beskrivelse ifølge den fælles toldtarif, herunder svovlindholdet (i vægtprocent) i det omfang, i hvilket sidstnævnte oplysning er til rådighed ;
3. Den forventede mængde i 1 000 metriske tons for hvert produkt ;
4. Det land, hvor de mineralolieprodukter, der skal indføres, er blevet eller vil blive raffineret ;
5. De kontraherende parters navn og hjemsted ;
6. For al indførsel, som skal foretages på grundlag af leveringskontrakter med en løbetid på over 1 år :
   i) kontraktens løbetid,
   ii) tidspunkt for udløbet,
   iii) mængde pr. land, hvor mineralolieprodukterne er blevet eller vil blive raffineret.
